

Tyskland – Uddannelsesseminarer – Trainer FBA - analoges Training und virtuelle Moderation

OJ S 141/2024 22/07/2024

Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Tjenesteydelser

1. Køber**1.1. Køber**

Officielt navn: Bundesagentur für Arbeit (BA), vertreten durch den Vorstand, hier vertreten durch die Leitung des Geschäftsbereiches Einkauf im BA-Service-Haus

E-mail: Service-Haus.Einkauf-Infrastruktur@arbeitsagentur.de

Køberens retlige status: Offentligtretligt organ, der styres af en central regeringsmyndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Social beskyttelse

2. Procedure**2.1. Procedure**

Titel: Trainer FBA - analoges Training und virtuelle Moderation

Beskrivelse: FBA - analoges Training und virtuelle Moderation, Trainerpool

Identifikator for proceduren: 49b37c29-57ae-46ad-a93e-d4ce4becaa53

Intern ID: 13-24-00092

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser

Primær klassifikation (cpv): 80522000 Uddannelsesseminarer

2.1.2. Udførelsessted

By: Bundesweit

Landsdel (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (DEZZZ)

Land: Tyskland

2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Zudem sind folgende Unterlagen einzureichen: - Erklärung bzgl. Art. 5k der Verordnung (EU) Nr. 2022/576

Retsgrundlag:

Direktiv 2014/24/EU

vgv -

2.1.6. Udelukkelsesgrunde

Skyldig i alvorlige forsømmelser i forbindelse med udøvelsen af erhvervet: Vordrucke D.7 und D.8 (Erklärung zwingende und fakultative Ausschlussgründe): Eigenerklärungen des Bieters /des bevollmächtigten Mitglieds der Bietergemeinschaft (BG) zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen gemäß §§ 123, 124 GWB im Zusammenhang mit einer strafrechtlichen Verurteilung, Zahlung von Steuern oder Sozialversicherungsbeiträgen, sozial- und arbeitsrechtlichen Verpflichtungen, Insolvenz, anderen schweren beruflichen Verfehlungen, wettbewerbsverzerrenden Verhaltensweisen, Interessenkonflikt aus Beratungstätigkeiten, Auskünften und Informationen. Bei Bildung von Bieter- bzw. Bewerbergemeinschaften ist hinsichtlich des Nichtvorliegens von zwingenden bzw. fakultativen Ausschlussgründen (§§

123, 124 GWB) auf alle Teilnehmer der Bieter- bzw. Bewerbergemeinschaft abzustellen. Bei Bildung von Bewerber- bzw. Bietergemeinschaften müssen die Erklärungen für alle Teilnehmer der Bewerber- bzw. Bietergemeinschaft abgegeben werden. Sollte bei einem Teilnehmer oder mehreren Teilnehmern der Bewerber- bzw. Bietergemeinschaft ein einschlägiger Ausschlussstatbestand vorliegen, ist dessen Name bzw. sind deren Namen auf der gesondert beizufügenden Anlage zu vermerken und zu erläutern, warum dennoch eine Teilnahme an dem gegenständlichen Vergabeverfahren möglich sein soll. Vordruck D.6 (Erklärung Eignungsleihe) und Vordruck D.2 (Erklärung Unterauftrag): Angabe der Teile des Auftrags mit Absicht der Unterbeauftragung/Eignungsleihe und Benennung der bereits feststehenden Unterauftragnehmer. Bestätigung, dass im Hinblick auf die angegebenen Unternehmen keine Ausschlussstatbestände im Sinne der in den Vordrucken D.7 und D.8 angegebenen Tatbestände vorliegen bzw. dass die Vergabestelle entsprechend informiert wird, wenn derartige Ausschlussgründe vorliegen und die entsprechenden Nachweise (z.B. Verpflichtungserklärungen) beigefügt sind oder spätestens nach entsprechender Aufforderung vor Zuschlagserteilung eingereicht werden. Vordruck D.0 (Angebotsschreiben): Bei Aufträgen ab einer Höhe von 30.000 € ohne MwSt. fordert die Vergabestelle für den Bieter/jedes Mitglied einer BG, der/die den Zuschlag erhalten soll, vor Zuschlagserteilung eine Auskunft aus dem Wettbewerbsregister nach § 6 des Wettbewerbsregister-gesetzes (WRegG) an. Dafür sind mit dem Vordruck D.0 die benötigten Angaben zu übermitteln. Vordruck Eigenerklärung Russland (Erklärung bzgl. Art. 5k der Verordnung (EU) Nr. 2022/576): Es ist gemäß Artikel 5k der Verordnung (EU) 2022/576 verboten, öffentliche Aufträge oder Konzessionen an folgende Personen, Organisationen oder Einrichtungen zu vergeben bzw. Verträge mit solchen Personen, Organisationen oder Einrichtungen weiterhin zu erfüllen: a) russische Staatsangehörige oder in Russland niedergelassene natürliche oder juristische Personen, Organisationen oder Einrichtungen, b) juristische Personen, Organisationen oder Einrichtungen, deren Anteile zu über 50 % unmittelbar oder mittelbar von einer der unter Buchstabe a genannten Organisationen gehalten werden, oder c) natürliche oder juristische Personen, Organisationen oder Einrichtungen, die im Namen oder auf Anweisung einer der unter Buchstabe a oder b genannten Organisationen handeln, auch solche, auf die mehr als 10 % des Auftragswerts entfällt, Unterauftragnehmer, Lieferanten oder Unternehmen, deren Kapazitäten im Sinne der Richtlinien über die öffentliche Auftragsvergabe in Anspruch genommen werden.

5. Delkontrakt

5.1. Delkontrakt: LOT-0000

Titel: Trainer FBA - analoges Training und virtuelle Moderation

Beschreibung: Gegenstand der Vergabe ist eine Trainertätigkeit für die Führungsakademie der BA in Lauf/Pegnitz für die Zielgruppe "Obere Führungskräfte" sowie "Führungskräfte der Führungsebene I" mit Geschäftsführungsverantwortung der BA. Schwerpunktmäßig bezieht sich die Trainertätigkeit auf Aufgaben der Konzeption, Organisation und Moderation sowie der Durchführung von Trainings in Präsenz oder in virtueller Form (Team-workshops, Organisationsentwicklung, Leadership-Talks etc., siehe im Einzelnen dazu III.1.). Zum Einsatz kommt dabei jeweils ein Trainer. b) Zeitlicher Umfang und Leistungszeitraum. Vorgesehen ist eine Trainertätigkeit von ca. 1,5 Tagen pro Monat, wobei ein Ausgleich zwischen Monaten mit größerem Arbeitsanfall und Monaten mit schwächerem Arbeitsanfall vom Auftraggeber vorgenommen werden kann. Alle (Einsatz-)Termine werden mit dem Auftragnehmer rechtzeitig und einvernehmlich abgestimmt. Eine Abnahmeverpflichtung besteht nicht. Die Trainertätigkeit muss in den Jahren 2024/2025/2026 erfolgen. c) Ort der Leistungserbringung. Die Leistung ist voraussichtlich etwa zur Hälfte in Präsenz zu erbringen: • in der FBA in Lauf •

einem Veranstaltungsort in Nürnberg oder • in den Bezirken der Agenturen für Arbeit bundesweit. Diese Außentermine werden von der Leitung der FBA vorgegeben. Die Leistung ist voraussichtlich zur anderen Hälfte virtuell (Skype for Business und Microsoft Teams) zu erbringen. Für die finanzielle Seite dieser Leistungserbringung vgl. Näheres im LV (Preisblatt). Dieses Verfahren beabsichtigt den Abschluss eines Rahmenvertrages (sog. Pool). Der Rahmenvertrag beginnt ab Zuschlag und endet am 30.09.2026. Alle Bedingungen für einen späteren Abruf werden bereits jetzt durch diesen Rahmenvertrag festgelegt. Damit können dann Abrufe direkt aus diesem Rahmenvertrag erfolgen. Bewertung der Angebote: Es ist beabsichtigt mit bis zu 20 Bietern (nach Reihenfolge: Wirtschaftlichkeit = Preis/Leistung) und - nach Erfüllung der Voraussetzungen/Ausschreibungsbedingungen -, die ein wirtschaftliches Angebot abgegeben haben, einen Rahmenvertrag abzuschließen. Abrufe aus dem Rahmenvertrag: Die späteren Abrufe aus diesem Rahmenvertrag werden grundsätzlich nach der Rangfolge (1 bis 20) im Rahmen der Wirtschaftlichkeit (Preis/Leistung (erreichte Gesamtleistungspunkte des Bewertungsschemas anhand der Anlage 4), sowie der Verfügbarkeit der Trainer/in (es ist ausschließlich der Terminwunsch der BA maßgeblich) erfolgen. Hinweis: Intention des Auftraggebers ist die Einrichtung eines Pools mit insgesamt 20 Vertragspartnern/Trainern/innen aus dem bei ggf. allen 20 Vertragspartnern/Trainern/innen Abrufe getätigt werden. Die Maßnahmen können gleichzeitig und an verschiedenen Orten (auch gleichzeitig) durchgeführt werden. Eine Abnahmeverpflichtung besteht nicht (insofern auch kein Anspruch eines einzelnen Bieters/Vertragspartners auf eine bestimmte Anzahl von Abrufen). Nähere Informationen entnehmen Sie bitte der Leistungsbeschreibung.
Intern ID: LOT-0000

5.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Tjenesteydelser
Primær klassifikation (cpv): 80522000 Uddannelsesseminarer

5.1.2. Udførelsessted

By: Bundesweit
Landsdel (NUTS): Extra-Regio NUTS 3 (DEZZZ)
Land: Tyskland

5.1.3. Anslået varighed

Startdato: 18/11/2024
Varigheds slutdato: 30/09/2026

5.1.6. Generelle oplysninger

Reserveret deltagelse: Deltagelse uden forbehold.
Navnene på og de faglige kvalifikationer for det personale, der skal udføre kontrakten, skal angives: Krav til tilbud
Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler
Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja
Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej
Yderligere oplysninger: Der Vertrag kommt mit Zuschlag zustande und endet am 30.09.2026, ohne dass es einer Kündigung bedarf.

5.1.7. Strategiske udbud

Formålet med strategiske udbud: Reduktion af miljømæssige indvirkninger
Beskrivelse: Durchföhrung auch als online-Format
Tilgang til reduktion af miljøpåvirkninger: Forebyggelse og bekæmpelse af forurening

5.1.9. Udvalgelseskriterier

Kriterium:

Type: Egnethed til at udøve det pågældende erhverv

Beskrivelse: entfällt.

Kriterium:

Type: Økonomisk og finansiel formåen

Beskrivelse: entfällt.

Kriterium:

Type: Teknisk og faglig formåen

Beskrivelse: entfällt.

5.1.10. Tildelingskriterier

Kriterium:

Type: Kvalitet

Navn: Leistung

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 50,00

Kriterium:

Type: Pris

Navn: Preis

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 50,00

5.1.11. Udbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://www.evergabe-online.de/tenderdocuments.html?id=702712>

Ad hoc-kommunikationskanal:

URL: <https://www.evergabe-online.de/>

5.1.12. Udbudsvilkår

Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Tilladt

Indgivelsesadresse: <http://www.evergabe-online.de>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Ikke tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 22/08/2024 14:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Die Nachforderung von Unterlagen erfolgt gemäß § 56 VgV.

Oplysninger om offentlig iværksættelse:

Åbningsdato: 22/08/2024 14:00:00 (UTC+2) Eastern European Time, Central European Summer Time

Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej
Elektronisk fakturering: Påkrævet
Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej
Der vil blive anvendt elektronisk betaling: ja

5.1.15. Teknikker

Rammeaftale: Rammeaftale med fornyet iværksættelse af konkurrence
Det maksimale antal deltagere: 20
Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem: Intet dynamisk indkøbssystem
Elektronisk auktion: nej

5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Bundeskartellamt, Vergabekammern des Bundes
Oplysninger om klagefrister: Ein Antrag auf Nachprüfung ist innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, schriftlich bei der zuvor genannten Vergabekammer zu stellen (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB)
Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne: Bundesagentur für Arbeit (BA), vertreten durch den Vorstand, hier vertreten durch die Leitung des Geschäftsbereiches Einkauf im BA-Service-Haus
Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne: Bundesagentur für Arbeit (BA), vertreten durch den Vorstand, hier vertreten durch die Leitung des Geschäftsbereiches Einkauf im BA-Service-Haus
Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse: Bundesagentur für Arbeit (BA), vertreten durch den Vorstand, hier vertreten durch die Leitung des Geschäftsbereiches Einkauf im BA-Service-Haus
TED eSender: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

8. Organisationer

8.1. ORG-7001

Officielt navn: Bundesagentur für Arbeit (BA), vertreten durch den Vorstand, hier vertreten durch die Leitung des Geschäftsbereiches Einkauf im BA-Service-Haus
Registreringsnummer: DE811458858
Postadresse: Regensburger Str. 104
By: Nürnberg
Postnummer: 90478
Landsdel (NUTS): Nürnberg, Kreisfreie Stadt (DE254)
Land: Tyskland
E-mail: Service-Haus.Einkauf-Infrastruktur@arbeitsagentur.de
Telefon: +49 911-179-6238
Fax: +49 911-179-908811
Internetadresse: <http://www.evergabe-online.de>
Denne organisations roller:
Køber
Gruppeleder
Indkøbscentral, der tildeler offentlige kontrakter eller indgår rammeaftaler om bygge- og anlægsarbejder, vareindkøb eller tjenesteydelser tiltænkt andre købere
Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsprocedurerne

Organisation, der modtager ansøgninger om deltagelse

8.1. **ORG-7004**

Officielt navn: Bundeskartellamt, Vergabekammern des Bundes

Registreringsnummer: ---

Postadresse: Kaiser-Friedrich-Str. 16

By: Bonn

Postnummer: 53113

Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-mail: vk@bundeskartellamt.Bund.de

Telefon: +49 228 9499-0

Fax: +49 228-9499-163

Internetadresse: <http://www.bundeskartellamt.de>

Denne organisations roller:

Organisation med ansvar for klager

8.1. **ORG-7005**

Officielt navn: Bundesagentur für Arbeit (BA), vertreten durch den Vorstand, hier vertreten durch die Leitung des Geschäftsbereiches Einkauf im BA-Service-Haus

Registreringsnummer: DE811458858

Postadresse: Regensburger Str. 104

By: Nürnberg

Postnummer: 90478

Landsdel (NUTS): Nürnberg, Kreisfreie Stadt (DE254)

Land: Tyskland

E-mail: Service-Haus.Einkauf-Infrastruktur@arbeitsagentur.de

Telefon: +49 911-179-6238

Fax: +49 911-179-908811

Internetadresse: <http://www.evergabe-online.de>

Denne organisations roller:

Organisation, der leverer yderligere oplysninger om klageprocedurerne

8.1. **ORG-7006**

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

By: Bonn

Postnummer: 53119

Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Denne organisations roller:

TED eSender

Oplysninger om bekendtgørelsen

Bekendtgørelsens ID: 265ce8d0-9418-4809-bb1d-e649b86e4cfc - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 18/07/2024 15:21:20 (UTC+2) Eastern European Time,
Central European Summer Time

Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk

Bekendtgørelsesnummer: 439478-2024

EUT-S-nummer: 141/2024

Offentliggørelsesdato: 22/07/2024